

**AVIVONS LES FLAMMES DES TROIS REVOLUTIONS POUR
DEVELOPPER LE SOCIALISME SUR TOUS LES PLANS**

**Lettre adressée aux participants de la 5^e conférence des pionniers des
Trois révolutions**

Le 18 novembre de l'an du 2021

KIM JONG UN

La 5^e conférence des pionniers des Trois révolutions s'ouvre solennellement au milieu des précieux résultats de l'héroïque lutte menée par le peuple entier, en adhérant de tout cœur au grandiose programme du Parti. Ces résultats attestent le progrès vigoureux de notre révolution.

Dans les rudes épreuves historiques, la foi de notre peuple s'est raffermie et notre Etat a gagné en force alors que nous approchons d'un grand tournant.

En analysant et appréciant les objectifs de lutte atteints au stade actuel de l'édification du socialisme et ceux de son prochain stade, l'état de préparation de nos forces révolutionnaires et la situation intérieure et extérieure de l'heure, notre Parti a établi de nouveau que le moyen d'assurer la victoire éclatante du socialisme à la coréenne consiste à opérer un changement radical dans tous les domaines, – idéologique, technique et culturel – en portant plus haut encore la bannière des Trois révolutions.

A partir de là, le Comité central du Parti a décidé de convoquer la 5^e conférence des pionniers des Trois révolutions, qui est un projet important de faire comprendre et réaffirmer la position stratégique et l'importance rénovatrice de la ligne des Trois révolutions à laquelle il se tient invariablement dans l'édification du socialisme et du communisme et d'aviver les flammes de ces révolutions à travers tout le pays.

La 5^e conférence des pionniers des Trois révolutions sera une occasion décisive de convertir le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions et le mouvement des groupes de promotion des Trois révolutions en une force d'impulsion puissante des révolutions idéologique, technique et culturelle et posera un nouveau jalon dans le développement généralisé du socialisme à la coréenne.

Je profite de la présente occasion pour adresser, au nom du Comité central du Parti et du

gouvernement de notre République, mes chaleureux remerciements et mes salutations militantes tant aux participants de la conférence – qui, en adhérant de tout cœur à la ligne générale de notre Parti, ont contribué grandement aux révolutions idéologique, technique et culturelle en pionniers de la transformation de l’homme et en protagonistes de l’innovation collective – qu’aux porte-drapeaux des Trois révolutions et aux membres des groupes de promotion des Trois révolutions de tout le pays.

L’augmentation du nombre de pionniers des Trois révolutions qui fournissent de nouveaux critères, modèles et exemples vivants dans notre développement alors que notre Parti propose d’impulser vigoureusement le développement généralisé du socialisme sous le triple drapeau rouge nous persuade avec force de la victoire de notre cause. La ligne des Trois révolutions a été, aujourd’hui comme hier, et reste invariablement le programme d’édification du socialisme et du communisme et la ligne générale de notre Parti.

Toute l’histoire de l’édification de notre Etat est celle des Trois révolutions et c’est en suivant la ligne des Trois révolutions que nous remporterons la victoire complète du socialisme et réaliserons la société communiste.

L’expression « Ligne des Trois révolutions, idéologique, technique et culturelle », apparue dans l’histoire grâce au Président Kim Il Sung, est une expression insigne résumant les idées, l’esprit, les principes et le contenu à suivre comme guide invariable tout au long du processus de l’édification du socialisme et du communisme ainsi que les moyens de les appliquer.

L’esprit dont est pénétrée la ligne des Trois révolutions, c’est l’esprit d’indépendance irréductible consistant à mener par ses propres moyens la révolution de son pays, l’essentiel étant la volonté d’accroître par tous les moyens les forces révolutionnaires autonomes.

Aux divers stades révolutionnaires de la marche historique vers le socialisme et le communisme, les tâches ainsi que les conditions subjectives et objectives ne cessent de changer mais la stratégie révolutionnaire axée sur les forces autonomes ne peut changer.

Former les forces autonomes sur lesquelles on puisse compter en tout temps et s’appuyer avec assurance dans l’œuvre socialiste pleine de défis et de difficultés imprévisibles parce qu’inconnue, là sont l’immense signification et la vitalité perpétuelle des Trois révolutions.

Les grandes mutations accomplies par la Corée du Juche qui ont complètement changé dans un espace de temps historique record l’homme, la nature et la société sont dues aux Trois révolutions de même que tous les faits prodigieux accomplis par notre Etat à l’étonnement du monde représentent la victoire de la ligne des Trois révolutions.

Si nous n'avions pas porté le drapeau des Trois révolutions dès le début de l'édification de l'Etat, nous n'aurions pu concevoir ni la naissance d'un peuple héroïque façonnant son destin par ses propres moyens, ni le développement étonnant de notre République qui s'est érigée en une puissance en se relevant de ses ruines, ni l'existence de la Corée socialiste qui reste inébranlable devant les grands bouleversements politiques mondiaux et les défis sans précédent.

C'est un sujet de fierté et un orgueil sans pareils de notre Parti et de notre Etat que d'avoir pour nous un programme d'action comme la ligne des Trois révolutions qui répond à la loi de l'édification du socialisme et du communisme et aux aspirations révolutionnaires de notre peuple et dont l'authenticité, la valeur et l'invincibilité ont été confirmées sans équivoque de génération en génération.

Nous devons perpétuer et appliquer dans toute sa pureté et sur tous les points la ligne des Trois révolutions pendant 100 ou 200 ans.

Notre Parti se propose d'accélérer le développement généralisé du socialisme pour édifier dans un proche avenir une puissance socialiste qui prospère en toute indépendance et dignité.

Le développement généralisé du socialisme sera à la fois un tournant historique au bout de la longue lutte menée par notre Parti et notre peuple pour appliquer la ligne des Trois révolutions et la nouvelle époque de développement qu'inaugurera un stade supérieur des Trois révolutions.

La ligne de l'édification d'un Etat politiquement et économiquement indépendant et capable de se défendre par lui-même définie dès le début par le gouvernement de notre République, tend à un développement simultané de tous les domaines, notamment la politique, l'économie, la culture et la défense nationale. C'est dans ce but que notre Parti et notre peuple ont mené inlassablement une lutte dure de longue haleine en levant haut le drapeau des Trois révolutions.

Au cours de cette lutte historique, la capacité politique et militaire de notre République a augmenté de façon extraordinaire et nous pouvons enfin ouvrir un nouveau chapitre, en portant l'édification du socialisme à un nouveau stade de changement, d'innovation, de croissance et de développement.

Maintenant que les facteurs déterminants et les conditions fondamentales d'une défense assurée et la forte promotion du socialisme sont réunis, l'établissement d'une puissance socialiste développée et prospère n'est plus un projet d'avenir lointain mais un objectif

réaliste.

Devenir une puissance socialiste est un processus où tous les membres de la société sont transformés en révolutionnaires, où les forces techniques et économiques atteignent un niveau élevé et où la société dans son ensemble tend à une haute civilisation.

Les tâches majeures qu'implique l'édification d'une puissance socialiste, qui consistent notamment à rehausser la distinction et la dignité des hommes comme l'exige l'époque de la primauté de notre nation, à développer l'économie nationale dans son ensemble, à modifier la structure de la production agricole et à instaurer un nouveau mode de vie culturelle à notre façon, présupposent le changement, le développement et l'épanouissement de tous les hommes, de tous les secteurs et de tous les domaines et exigent la participation du Parti, du pays et du peuple entiers à la marche générale pour les Trois révolutions.

Le développement généralisé du socialisme à notre façon est par nature une nouvelle révolution dans les trois domaines, idéologique, technique et culturel.

Il faut atteindre les objectifs des Trois révolutions : unir tout le peuple par les idées du Parti, jeter les assises scientifiques et techniques du développement indépendant et durable de l'économie, transformer tout le peuple en talents scientifiques et techniques et combler tout le retard culturel, si l'on veut porter à un palier supérieur le rôle d'avant-garde et la modernité de notre Etat.

Brandir plus haut le triple drapeau rouge, voilà le raccourci à prendre pour développer le socialisme sur tous les plans, ce qui est l'idée de notre Parti et l'exigence de notre révolution.

Stimuler fortement le développement simultané et équilibré de tous les domaines de la vie étatique et sociale et de toutes les régions du pays par les Trois révolutions, force motrice, tel est l'esprit fondamental de la présente conférence.

« Réalisons les Trois révolutions dans tous les domaines révolutionnaires ! »

Voilà le mot d'ordre que nous devons porter bien haut dans notre lutte.

Transformer tous les domaines, toutes les unités d'activité et toutes les régions par les Trois révolutions, voilà ce que nous essayons d'atteindre : le développement généralisé du socialisme, la puissance socialiste prospérant en toute indépendance et dignité, la société idéale du peuple.

Pour transformer toute la société par les Trois révolutions, il convient de stimuler le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions et le mouvement des groupes de promotion des Trois révolutions.

Rien ne peut donner une impulsion aussi forte aux Trois révolutions que ces deux mouvements dont la pratique d'édification du socialisme a démontré la pertinence et la vitalité.

Notre Parti a déjà éclairci sur tous les plans et dans tous leurs détails le caractère et la mission de ces mouvements ainsi que les principes à suivre, les exigences à satisfaire et les moyens à mettre en œuvre dans leur cadre.

Il importe d'y répondre comme l'exigent l'évolution de la situation et les conditions réelles.

Le Comité central du Parti, ayant analysé l'état actuel de ces mouvements, a défini la ligne de conduite pour les revigorer.

D'abord, il faut élargir et renforcer le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions comme l'exige le développement de la révolution.

Etant donné que notre époque exige de développer avec force et à un nouveau palier les Trois révolutions, notre Parti a décidé d'étendre le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions à toute la société et à tout le peuple, y compris les villes, les arrondissements et les complexes industriels, au lieu de le confiner, comme aujourd'hui, dans les organismes, les entreprises, les usines, les fermes coopératives, les ateliers et les équipes de travail.

Il est juste d'étendre ce mouvement aux villes, aux arrondissements et aux complexes industriels tant en raison de son caractère de mouvement de masse suprême, en raison de la nécessité de l'union monolithique du peuple entier pour la victoire de la cause du socialisme que du fait du devoir révolutionnaire au stade actuel de développer harmonieusement tous les domaines et toutes les régions.

Le grand Dirigeant Kim Jong Il, a défini, dès les années 1970, alors qu'il avait allumé le flambeau de ce mouvement, la ligne de conduite consistant à l'étendre aux villes, arrondissements et complexes industriels au fur et à mesure de son développement.

Dans notre pays, la ville et l'arrondissement étant les points d'appui géographiques de l'édification du socialisme, ils doivent être à juste titre ceux des Trois révolutions.

Il est logique, peut-on dire, que ce mouvement s'étende aux villes et aux arrondissements au fur et à mesure du développement de l'édification du socialisme.

L'extension de ce mouvement aux villes et aux arrondissements présuppose l'attitude responsable des cadres et des organisations du Parti de tous les échelons, y compris des comités du Parti des villes et arrondissements, et la participation du peuple entier. C'est aussi le moyen le plus efficace pour mettre en effervescence tout le pays par les Trois révolutions.

Notre Parti fait grand cas de la ville et de l'arrondissement, unités principales qui organisent et exécutent de façon directe, unifiée et synthétique l'application de sa politique et il promeut énergiquement la politique en faveur du renforcement de la ville et de l'arrondissement, politique tendant à accélérer la restauration de l'Etat grâce au développement de la ville et de l'arrondissement.

L'application de la politique du Parti et les Trois révolutions ne sont pas deux choses différentes.

La politique de notre Parti, dans son cadre et dans son contenu, relève des trois domaines, idéologique, technique et culturel et comporte de nombreuses tâches politiques incombant directement à la ville et à l'arrondissement.

D'importantes politiques avancées par le Parti, y compris la construction de logements, le reboisement, l'aménagement des montagnes et des cours d'eau, etc., sans parler de la modernisation des usines de l'industrie locale, de l'embellissement du milieu rural et de la restructuration des écoles et des hôpitaux sont des tâches relevant des Trois révolutions à réaliser dans le cadre de la ville et de l'arrondissement et leur réussite peut être assurée lorsqu'on répond parfaitement aux exigences de principe des Trois révolutions en donnant une priorité absolue à la révolution idéologique et en accélérant les révolutions technique et culturelle à la fois.

Quand on examine les villes et arrondissements qui se tiennent au premier rang sur tous les plans en faisant parler d'eux dans tout le pays malgré les conditions actuelles, qui sont pires que jamais, on peut se rendre compte dans tous les cas sans exception que les responsables du Parti y cherchent, conscients de l'essence du mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions, à appliquer la politique du Parti dans le cadre des Trois révolutions.

Si les quelques deux cents villes et arrondissements du pays déploient toute leur énergie sous le drapeau des Trois révolutions, on verra s'ouvrir une phase nouvelle créée par la transformation de la province. Nos campagnes seront transformées en campagnes riches et dotées d'une culture socialiste avec les techniques et la civilisation modernes.

Le développement généralisé de l'édification du socialisme démarrera lorsque l'aspect de la province aura changé, lorsque le passé et le présent de la campagne offriront un contraste frappant. C'est alors que la valeur et le véritable aspect du socialisme à la coréenne émergeront au grand jour.

Les comités du Parti de ville et d'arrondissement doivent voir dans ledit mouvement une

arme puissante pour le renforcement des villes et des arrondissements pour y faire tendre toutes leurs activités. De même, on doit passer en revue et apprécier leur travail en prenant en compte essentiellement comme de juste l'état de ce mouvement.

Le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions doit commencer par le travail politique tendant à amener tout le peuple à le faire sien.

Ce sur quoi le Comité central du Parti a compté d'abord en pensant à étendre ce mouvement aux villes et aux arrondissements, c'est le rôle volontaire et actif que joueraient les masses lorsqu'elles auront pris conscience de leurs besoins et intérêts.

Si les masses comprennent que ce ne sont que les Trois révolutions qui les transformeront en êtres de plus haute valeur et plus civilisés et amélioreront l'aspect de la région où elles vivent et où leurs descendants vivront de génération en génération, elles s'engageront dans l'action avec une force terrible.

Il faut commencer par informer des intentions du Comité central du Parti tout le monde, depuis les cadres des villes et des arrondissements jusqu'au dernier paysan, pour qu'ils participent volontairement au mouvement. Il faut toujours donner la priorité au travail appelé à les éduquer sur les plans moral et culturel.

Même quand ils établissent un plan à long terme et un projet pour le développement de leur région ou organisent un spectacle artistique ou une activité sportive et culturelle, les comités du Parti de ville et d'arrondissement doivent en rehausser le caractère politique et culturel et la qualité afin que ces manifestations servent à dessiller les yeux du public et lui faire assimiler la civilisation développée.

La mentalité de notre peuple ayant évolué grandement, sa conscience politique, sa conception du beau, sa manière de travailler et son mode de vie changeront rapidement, d'autant plus qu'on lui fera voir et entendre des nouveautés. Ce sera un catalyseur important du mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions.

Ce n'est pas aujourd'hui que commence ce mouvement dans le cadre des villes et arrondissements, c'est la poursuite de la lutte pour l'application de la ligne du renforcement des villes et des arrondissements et le développement des Trois révolutions dans leurs essor et approfondissement.

Les villes et arrondissements abritent déjà des unités d'activité honorées du drapeau rouge des Trois révolutions et comptent nombre de succès et d'expériences cumulés à travers divers mouvements de masse. Aussi, n'ont-ils qu'à s'y prendre avec une ferme

détermination et oser s'atteler à la tâche.

Les comités du Parti de ville et d'arrondissement sont tenus d'engager tous les organismes de l'administration et de l'économie et toutes les unités d'activité de leur région dans le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions et d'améliorer la direction du Parti pour accroître sans cesse le nombre d'unités de deuxième et troisième niveau du drapeau rouge des Trois Révolutions.

Si tous les cadres, dont les secrétaires en chef des comités du Parti de ville et d'arrondissement, parlent sans cesse des Trois révolutions, toutes les villes et tous les arrondissements seront en effervescence du fait de ces révolutions, la mentalité et le niveau culturel des gens progresseront et l'aspect des villes et arrondissements changera au point d'être méconnaissable.

Pour déclencher ce mouvement dans toutes les villes et tous les arrondissements du pays, il faut que les comités du Parti de province s'acquittent de leur rôle de timonier.

Il convient qu'ils opèrent de façon méthodique et renforcent contrôle et direction pour revigorer le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions afin qu'on puisse voir nombre de villes et arrondissements inaugurer rapidement des villages idéaux communistes.

Il faut aménager une exposition des Trois révolutions dans chaque province.

L'exposition dans chaque province des réalisations de haute valeur obtenues au cours des Trois révolutions dans ses villes, arrondissements et complexes industriels et l'organisation judicieuse des visites seront très utiles tant pour instruire nombre de cadres et de travailleurs et relever leur enthousiasme et leur esprit de compétition que pour leur faire assimiler en peu de temps des expériences et des méthodes de haute valeur et partager des techniques avancées.

Les secrétaires en chef des comités du Parti de province doivent prendre en main l'aménagement de l'exposition des Trois révolutions en un lieu d'étude important, un lieu d'échange de techniques et d'informations, appelé à activer le mouvement visant à se dépasser, à apprendre les uns des autres et à échanger des expériences.

Pour aviver les flammes du mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions à travers tout le pays, il faut commencer par faire changer les points de vue des cadres à l'égard de ce mouvement.

Actuellement, ce mouvement est limité à un certain nombre d'unités d'activité exemplaires et de pionniers.

Des cadres manquant eux-mêmes de confiance dans ce mouvement, défaitistes qu'ils sont

devant les difficultés économiques, nombre d'unités d'activité marquent le pas, certaines ne parvenant pas à obtenir le drapeau rouge de niveau supérieur après en avoir reçu un premier il y a près de 20 ans.

Il faut défier les difficultés, non s'en plaindre, oser s'engager dans ce mouvement et y déclencher un vent vigoureux.

Changer des gens du commun en héros, des retardataires en éléments progressistes et même enfourcher le Chollima légendaire, telle est la puissance de notre idée originale des mouvements de masse, telle est la tradition qui y est liée.

Penser pouvoir brûler toutes les idées mauvaises, dont le défaitisme, dans le fourneau des Trois révolutions et tout arranger ainsi, c'est le point de départ d'une révolution.

La différence entre les unités d'activité ayant obtenu le drapeau rouge des Trois révolutions et celles qui n'ont pas réussi est la différence existant entre les points de vue qu'ont les cadres des unes et des autres à l'égard des particularités et de l'efficacité de ce mouvement.

Tous nos cadres sont des révolutionnaires formés au principe des idées du Juche selon lequel rien n'est impossible si l'on compte et s'appuie sur les masses populaires. Ils sont aussi formés à l'épopée héroïque de notre République, résultat de l'application de ce principe.

Conscients de la qualité particulière du mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions d'accélérer la transformation des gens en révolutionnaires et en communistes, et de maximiser l'héroïsme de masse et l'innovation collective, les cadres doivent s'y engager, sans hésitation, pour ouvrir une nouvelle voie au développement de leurs unités d'activité.

Il faut améliorer la direction du mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions.

Ce mouvement a derrière lui une histoire de presque un demi-siècle, mais bien des unités d'activité n'ont pas encore reçu le drapeau rouge des Trois révolutions et nombre de celles qui l'ont obtenu ne s'acquittent pas de leurs devoirs. Cela témoigne que la direction de ce mouvement souffre de défauts.

Maintenant, le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions donne l'impression d'un mouvement qui ne recherche que les appréciations ou qui cesse dès que le drapeau rouge a été obtenu.

La direction de ce mouvement doit naturellement consister d'abord à inciter toutes les unités d'activité à participer à ce mouvement, ensuite à exercer régulièrement son contrôle sur elles et effectuer une évaluation équitable de leur comportement, prêter une aide constante à celles qui ont reçu le drapeau rouge, réévaluer leur comportement et dresser

efficacement le bilan de leurs activités pour leur permettre de se fixer des objectifs plus élevés et parvenir au premier rang dans les Trois révolutions.

Le département de l'information et de la motivation du Comité central du Parti assume une mission très importante dans l'amélioration de la direction de ce mouvement.

A l'heure actuelle, nombre d'unités d'activité restent en marge de ce mouvement sous prétexte de la spécificité de leurs activités et des conditions.

Etant donné que tous les bâtisseurs du socialisme dignes de ce nom se doivent d'appliquer la ligne des Trois révolutions, aucune unité d'activité ni aucun travailleur ne peuvent rester en dehors de ce mouvement.

Le département de l'information et de la motivation du Comité central du Parti doit revoir les critères anciens, y compris les guides et règlement d'appréciation, les renouveler et les compléter au besoin pour exercer une direction substantielle de façon à faire participer toutes les unités d'activité et tous les travailleurs à ce mouvement.

Pour rehausser l'ardeur à ce mouvement, il est important d'appliquer un système correct de récompenses et de punitions.

Il convient d'apprécier favorablement sur les plans politique et matériel les unités d'activité et les porte-drapeaux de ce mouvement qui se sont montrés exemplaires, dans le but d'intéresser vivement un nombre croissant d'unités d'activité et les masses à ce mouvement.

Il faut décerner de hautes distinctions et récompenses aux cadres qui, en travaillant depuis longtemps à une même unité, ont contribué de façon remarquable à lui faire obtenir une, deux ou trois fois le drapeau rouge. Il faut proposer d'en faire autant aux unités d'activité qui honorent leur nom de collectivité de porte-drapeaux en obtenant des succès éclatants au niveau de l'application de la politique du Parti.

En particulier, les villes et arrondissements qui ont obtenu le drapeau rouge des Trois révolutions méritent non seulement des décorations et des récompenses, mais aussi un traitement de faveur national.

Dans tout domaine, il faut procéder à un bilan et une évaluation équitables, à des récompenses et punitions claires.

Les secrétaires en chef des comités du Parti de ville et d'arrondissement qui traînent à l'arrière de ce mouvement et les responsables du Parti des unités qui se sont vues éliminer des rangs des unités d'activité honorées du drapeau rouge ou priver du titre concerné en

endosseront dûment la responsabilité.

Il convient d'établir judicieusement les fonctions concernées et instaurer les rouages et les postes supplémentaires nécessaires afin que ce mouvement soit dirigé de façon satisfaisante conformément à son extension aux villes, arrondissements et complexes industriels.

L'activation du mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions dépend pour une grande part du niveau et de la capacité des cadres directement chargés de ce mouvement.

Ces cadres doivent connaître à fond les idées du Parti et les orientations définies par celui-ci à chaque période, mais aussi la politique qu'il pratique dans tous les secteurs, les affaires administratives et économiques, la science et la technologie, et encore jouir d'une haute formation culturelle.

Ils doivent en particulier connaître en détail les hauts faits accomplis par le Parti dans la direction de leurs régions, rechercher constamment et appliquer la méthode de direction appropriée à la situation concrète et aux particularités de ces régions.

Les comités du Parti de tous les échelons, y compris les comités du Parti de province, ville et arrondissement, doivent de leur côté veiller soigneusement à ce que les rangs des cadres chargés des mouvements de masse soient constitués d'éléments compétents, préparés sur tous les plans et à les fixer à leur poste au moins pour cinq ans.

Il ne faut pas considérer la direction du mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions comme relevant uniquement du département d'information et de motivation.

Tous les services des comités du Parti de tous les échelons, à commencer par le Comité central du Parti, doivent lier étroitement à ce mouvement la direction qu'elles donnent aux organisations des instances inférieures et impulser énergiquement ce mouvement par des opérations conjointes et combinées avec le département d'information et de motivation.

Il faut rédiger correctement la revue *Le Drapeau rouge des Trois révolutions* afin qu'elle soit un moyen important pour guider et stimuler le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions.

Il convient de prendre des mesures pour qu'elle traite non seulement des succès et des expériences cumulés par les organisations du Parti et les cadres modèles, mais aussi des erreurs relevées et des leçons qu'on peut en tirer, tout autant que des problèmes pratiques concernant la fixation des objectifs proposés et la méthode d'établissement du bilan.

Le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions et le mouvement pour suivre l'exemple des personnes de mérite patriotique socialiste sont étroitement liés l'un à l'autre.

Des modèles d'hommes de haute valeur sortent du creuset des Trois révolutions et les personnes de mérite patriotique socialiste sont les pionniers entre les pionniers des Trois révolutions.

Si le Parti honore hautement les personnes de mérite patriotique socialiste, c'est qu'il trouve dignes de reconnaissance le dévouement et le patriotisme dont elles font preuve, en vouant leur sueur et leur conscience pure au Parti, à la révolution, à la patrie et au peuple sans briguer les honneurs ni rechercher une récompense en travaillant toute leur vie à des postes difficiles.

Il convient de lancer de façon active une campagne visant à s'inspirer des personnes de mérite patriotique socialiste pour rééditer les exemples de fidélité et de patriotisme modèle de génération en génération.

A l'avenir, si nous convoquons régulièrement des conférences de personnes de mérite patriotique socialiste par exemple, des pionniers d'une haute formation idéologique et morale nous fourniront un manuel vivant d'une vie authentique souhaitée par notre Parti et digne de la mémoire de la patrie et aideront beaucoup à l'éducation de la nouvelle génération.

Il faut activer le mouvement des groupes de promotion des Trois révolutions.

Dans une époque de mutations et de progrès remarquables dans tous les domaines, idéologique, technique et culturel, une époque de transformations tendant à créer une civilisation à notre façon, les groupes de promotion des Trois révolutions doivent naturellement opérer en troupes d'éclaireurs et d'avant-garde.

Le Parti et le peuple fondent de grands espoirs sur les collectivités d'intellectuels de la nouvelle génération qui connaissent mieux que personne les idées et la ligne du Parti et sont munies des connaissances et de la culture de l'époque contemporaine et sur les jeunes avant-gardistes débordant de vigueur, dotés d'un idéal et d'ambitions grandioses, réceptifs à la nouveauté et pleins d'ardeur à la révolution et à la création.

Le précieux nom de groupe de promotion des Trois révolutions doit être le drapeau de la lutte et du progrès de la nouvelle époque de la révolution d'aujourd'hui et le glorieux titre d'avant-gardiste des Trois révolutions doit dûment briller comme symbole de l'époque de grands changements.

Au stade actuel, les groupes de promotion des Trois révolutions ont pour devoir d'assumer essentiellement la révolution technique au niveau des Trois révolutions dans les unités d'activité concernées.

Aujourd'hui, dans notre révolution, la signification de la révolution technique ne cesse de croître en même temps que le rôle important de la science et de l'industrie.

Si le secteur de l'économie et de la technologie n'opère pas une nouvelle révolution, on ne pourra ni marcher vers la civilisation moderne, ni cimenter les positions idéologiques socialistes.

C'est pour cette raison que le Parti a réparti les groupes de promotion des Trois révolutions à des postes importants de notre révolution en tant que détachements de la révolution technique.

En portant haut le flambeau de la révolution technique, les membres des groupes de promotion des Trois révolutions dédieront leur ardeur juvénile à la restructuration technique, à la création de nouvelles techniques, et à des bonds techniques dans le développement des unités d'activité concernées en frayant le raccourci de l'essor.

Ils s'immergeront dans la réalité et renforceront la coopération créatrice avec les techniciens et les travailleurs sur le terrain afin d'obtenir des résultats scientifiques et techniques propres à contribuer réellement à la production et à la gestion des unités d'activité concernées.

Même si les membres des groupes de promotion des Trois révolutions du pays entier n'obtenaient chacun qu'un résultat substantiel, nombre de problèmes posés dans la réalité seraient résolus et ces étincelles raviveraient les flammes de la révolution technique à travers tout le pays.

Améliorer la production, étudier et étudier et explorer, se vouer à la recherche de nouvelles technologies, voilà le mode d'action des membres des groupes de promotion des Trois révolutions.

A la fleur de l'âge, entreprenants et animés de vigueur et d'enthousiasme, les membres des groupes de promotion des Trois révolutions doivent tracer, pour la patrie et le peuple, de profonds sillons de création indélébiles de valeur même dans un avenir lointain.

Les groupes de promotion des Trois révolutions possèdent d'énormes potentialités pour accomplir les Trois révolutions des unités d'activité concernées.

Leurs membres doivent examiner la réalité de façon novatrice et du point de vue du Parti et de l'Etat et présenter de nouvelles idées constructives pour l'accomplissement des Trois révolutions des unités d'activité concernées.

Sous la direction des organisations du Parti des unités d'activité concernées, ils doivent mener le travail politique envers les masses et leur donner l'exemple, créer une ambiance

d'innovation technique en tant que promoteurs de la vulgarisation de nouvelles connaissances et techniques.

Il leur faut exercer une influence importante sur la transmission de la culture développée de la capitale, de la culture urbaine avancée, à la province et aux régions de montagnes très reculées.

Une atmosphère pleine de vitalité et révolutionnaire doit régner partout où opèrent les groupes de promotion des Trois révolutions, et tous leurs membres sont tenus de se faire des pionniers des Trois révolutions que tous voudront imiter.

Notre Parti fait grand cas du travail des groupes de promotion des Trois révolutions pour former des cadres de réserve prometteurs pouvant porter sur leurs épaules le développement et le renforcement du Parti et de l'Etat.

La lutte pour l'accomplissement des Trois révolutions dans toutes nos positions révolutionnaires s'accompagne de la transformation des cadres en révolutionnaires et exige la formation systématique et massive de cadres de réserve jeunes et brillants.

Les membres des groupes de promotion des Trois révolutions doivent considérer la période de leur travail dans ces groupes comme le premier pas pour répondre aux bienfaits du Parti et de l'Etat et la période de préparation pour devenir des cadres nationaux d'avenir, et travailler inlassablement à acquérir de nobles qualités idéologiques et spirituelles et une compétence professionnelle de haut niveau.

Ils doivent aspirer avec ardeur à devenir des révolutionnaires authentiques, capables d'adapter leur idéal aux grands desseins du Parti, de penser chaque jour, à chaque instant, à résoudre les problèmes qui préoccupent le Parti et d'agir dans ce sens. Ils doivent aspirer à devenir des hommes doués d'un vif esprit entreprenant, novateur et inflexible devant tout obstacle, des hommes sincères et consciencieux pouvant faire dignement le bilan de leur travail devant la patrie et le peuple dans un lointain avenir, des jeunes hommes admirables à même de s'emparer des cœurs avec leur culture et leur morale nobles.

En un mot, depuis quelque temps, la direction des groupes de promotion des Trois révolutions s'avère vide de contenu et stéréotypée, peut-on dire.

Il manque un système de direction cohérent qui passe de la capitale aux instances inférieures, ce qui empêche la direction unifiée, précise et détaillée et affaiblit le mouvement des groupes de promotion des Trois révolutions.

Le département concerné du Comité central du Parti et les organisations du Parti de tous les échelons doivent disséquer sur tous les plans l'état des groupes de promotion des Trois

révolutions pour déceler tous les points irrationnels et prendre les mesures d'amélioration adéquates.

La revitalisation du mouvement des groupes de promotion des Trois révolutions doit commencer comme de juste par leur renforcement qualitatif et quantitatif.

Il faut grossir leurs rangs afin que ces groupes puissent assurer l'équilibre entre les secteurs économiques et contribuer à relancer l'ensemble de l'économie, tout en s'en tenant au principe de trier sur le volet les meilleurs diplômés d'établissements d'enseignement supérieur, solidement dotés sur les plans politique et idéologique.

Les groupes de promotion des Trois révolutions doivent être répartis, non seulement dans les unités de production, mais dans toutes les régions, de sorte qu'ils jouent un rôle important dans l'application de la ligne du Parti en matière de renforcement des villes et des arrondissements.

On pourra ainsi mener simultanément la relance des secteurs économiques importants et la promotion du développement régional, tout en procédant à une direction efficace des groupes de promotion des Trois révolutions et accroître leur rôle.

Il faut étudier minutieusement les besoins en personnel technique et les possibilités de répartition à l'échelle nationale, définir convenablement l'envergure des groupes de promotion des Trois révolutions à envoyer aux grandes unités de production ayant une importance essentielle dans le développement économique et l'amélioration du bien-être de la population.

Les organisations du Parti et les cadres sont tenus de considérer la direction des groupes de promotion comme une tâche du Parti importante pour la perfectionner sans cesse avec un haut sens des responsabilités et amener les groupes de promotion à résoudre les problèmes scientifiques et techniques épineux de leurs régions et de leurs unités d'activité et à faire une percée dans les Trois révolutions.

Ils doivent assurer les conditions de travail et de vie satisfaisantes aux membres des groupes de promotion des Trois révolutions pour que ceux-ci fassent le maximum d'efforts avec la dignité d'envoyés spéciaux de notre Parti. Ils doivent apprécier hautement les membres qui obtiennent des succès et leur décerner des récompenses sous diverses formes en vue de stimuler leur force morale et leur ardeur créative.

Les organisations du Parti de tous les échelons doivent sélectionner les diplômés de grandes écoles exemplaires dans leur travail et leur vie quotidienne et les nommer cadres, puis les aider

à rester invariablement fidèles au Parti et au peuple en tant qu'intellectuels formés comme révolutionnaires et sur le modèle de la classe ouvrière sur les lieux de production.

Les secteurs et les unités d'activité concernés, dont le Comité national des sciences et des technologies, doivent diriger de près les unités inférieures et se montrer exigeants envers les groupes de promotion des Trois révolutions afin que ceux-ci jouent de leur mieux leur rôle d'avant-garde de la révolution technique.

Il leur incombe de veiller de façon responsable dans leur contrôle et leur examen, à ce que les innovations techniques des membres des groupes de promotion des Trois révolutions répondent aux intérêts de l'Etat, à la tendance de notre époque et aux exigences de la réalité, et d'organiser diverses activités, y compris exposition et visite, pour élargir leur vision et améliorer leur créativité.

Les pionniers des Trois révolutions sont des élites et des trésors dont notre Parti fait grand cas.

Tant qu'il y a autant de patriotes fidèles que vous qui défendez fermement les trois fronts idéologique, technique et culturel, la base de notre Parti et de notre Etat sera solide et la lutte pour l'accomplissement des Trois révolutions à travers tout le pays connaîtra un grand bond et un progrès prodigieux.

Tous les participants à cette conférence doivent continuer de faire briller leur honneur de promoteurs dans le combat pour porter à un nouveau palier le mouvement du drapeau rouge des Trois révolutions et le mouvement des groupes de promotion des Trois révolutions qui sont un héritage révolutionnaire précieux légué par les grands Leaders et la force motrice puissante de l'édification du socialisme.

L'objectif de lutte fixé par notre Parti est ambitieux et les difficultés se multiplient devant nous, mais nous ne pouvons attendre que toutes les conditions s'améliorent.

Nous devons aller de l'avant énergiquement par nos propres moyens suivant le chemin de développement que nous avons choisi.

Je suis certain que tous les cadres, les membres du Parti et les travailleurs surmonteront tous les défis de l'histoire en portant haut le flambeau des Trois révolutions et se dévoueront pour le développement généralisé du socialisme.

Luttons tous énergiquement, animés d'une conviction inébranlable dans la victoire et d'une volonté indomptable, pour la dignité et la gloire de notre grand Etat, pour la victoire complète du socialisme.